

And We Talk of Christ

By Elder Gary E. Stevenson
Of the Quorum of the Twelve Apostles

И мы говорим о Христе

Старейшина Гэри И. Стивенсон
Член Кворума Двенадцати Апостолов

April 2025 general conference

We are followers of Jesus Christ, and we seek to both receive and share His light.

Мы – последователи Иисуса Христа, и мы стремимся и получать Его свет, и делиться им.

Introduction

At the end of a long overseas assignment, my wife, Lesa, and I stepped into an airport terminal in preparation for just one more flight—a red-eye—to get home. As we stood with many others moving a step at a time in long lines, we could feel the growing anxiety of fellow travelers worried about making flights, getting through passport and visa review, and successfully navigating security checks.

We finally reached a station occupied by a customs officer who seemed unaffected by the high levels of stress and anxiety in the room. She almost mechanically, with no eye contact, reached for my documents, confirmed my picture, thumbed through one page after another, and finally stamped my passport with a heavy thud.

She then reached for Lesa's papers. Devoid of emotion, head down and focused on her work, she methodically thumbed through the pages with an expert eye, focusing on the details of the documents in front of her. We were somewhat surprised when she suddenly stopped, lifted her head, and made eye contact with Lesa in a deliberate and warm upward gaze. With a tender smile, she gently stamped Lesa's passport and handed the documents back to her. My wife smiled in return, accepted the documents, and

Введение

Однажды, завершая выполнение длительного поручения в далекой стране, мы с моей женой Лесой прибыли в терминал аэропорта, готовясь еще к одному, очень раннему, перелету обратно домой. Медленно, по шажочку продвигаясь вперед вместе с остальными стоящими в длинной очереди, мы ощущали, как растет напряжение наших попутчиков, которым предстояло найти свой рейс, пройти паспортный и визовый контроль и успешно справиться с досмотром багажа.

Наконец мы дошли до стойки сотрудницы таможни, которую, судя по всему, ничуть не трогал высокий уровень стресса и тревоги в зале. Она почти механически, не глядя мне в глаза, протянула руку за документами, сверила фото, пролистала страницу за страницей и наконец с глухим стуком поставила печать мне в паспорт.

Потом она взяла документы Лесы. Без каких-либо эмоций, с опущенной головой и погруженная в работу, она методично, отточенными движениями пролистала страницы, сосредоточившись на нужных деталях изучаемого паспорта. Мы немного удивились, когда она внезапно остановилась, подняла голову и встретилась глазами с Лесой, одарив ее ободряющим и теплым взглядом. Она с нежной улыбкой мягко поставила штамп в паспорт Лесы и протянула ей документ. Моя

exchanged warm parting words.

“What just happened?” I asked incredulously.

Lesa then showed me what the agent had seen—a small card with the image of the Savior. It had accidentally slipped from Lesa’s purse into the folds of her passport. This is what the customs officer had found. This is what had changed her whole demeanor.

Grace and Truth, by Simon Dewey, courtesy of altusfineart.com, © 2025, used with permission

This small picture of the Savior connected the hearts of two otherwise disconnected strangers. It transformed the impersonal to personal, capturing the beauty, the miracle, and the reality of the Light of Jesus Christ. For the remainder of that day and often since, I have contemplated that sweet, simple moment with awe and have rejoiced in the glorious effect of the Light of Christ upon God’s children.

We Talk of Christ

We are followers of Jesus Christ, and we seek to both receive and share His light. Implicit in the name of the Church is our theology of “Jesus Christ himself being the chief corner stone.” Through ancient and living prophets, our Heavenly Father has commanded us to “hear Him!” and to “come unto Christ.” “We talk of Christ, we rejoice in Christ, we preach of Christ, [and] we prophesy of Christ.”

We teach that Jesus Christ is the Son of God, and during His earthly ministry, Jesus taught His gospel and established His Church.

We testify that at the end of His life, Jesus atoned for our sins when He suffered in the Garden of Gethsemane, was crucified on the cross, and then was resurrected.

We rejoice that because of the Savior’s atoning sacrifice, we can be forgiven and cleansed of our sins as we repent. This brings us peace and hope while making it possible for us to return to God’s presence and receive a fulness of joy.

We prophesy that because of Jesus’s Resurrec-

жена улыбнулась в ответ, приняла паспорт, и они обменялись теплыми словами на прощание.

«Что это было?» – непонимающе спросил я.

Тогда Леса показала мне то, что увидела сотрудница таможни, – карточку с изображением Спасителя. Она случайно выпала у Лесы из кошелька и оказалась между страницами паспорта. Именно ее нашла сотрудница таможни. Именно она в корне изменила отношение.

Благодать и истина, с картины Саймона Дьюи, публикуется с любезного разрешения altusfineart.com, © 2023 г.

Этот небольшой портрет Спасителя соединил сердца двух ничем не связанных друг с другом незнакомцев. Он превратил безликое в личное, запечатлев красоту, чудо и реальность Света Иисуса Христа. На протяжении оставшейся части дня и много раз впоследствии я с благоговением размышлял о том сладостном, простом моменте и черпал радость в исполненном славы воздействии Света Христова на Божьих детей.

Мы говорим о Христе

Мы – последователи Иисуса Христа, и мы стремимся получать Его свет, иделись. Название Церкви подразумевает наше учение о «Само[м] Иисус[е] Христ[е] как о краеугольн[ом] камн[е]». Через древних и живущих Пророков наш Небесный Отец заповедал нам «слушай Его!» и «при[йти] ко Христу». «Мы говорим о Христе, мы радуемся во Христе, мы проповедуем о Христе, [и] мы пророчествуем о Христе».

Мы учим тому, что Иисус Христос есть Сын Божий что во время земного служения Иисус обучал Своему Евангелию и учредил Свою Церковь.

Мы свидетельствуем, что в конце Своей жизни Иисус искупил наши грехи, когда страдал в Гефсиманском саду, был распят на кресте, а затем воскрес.

Мы радуемся тому, что благодаря искупительной жертве Спасителя можем получать прощение и очищение от наших грехов, когда каемся. Это приносит нам покой и надежду, предоставляя возможность вернуться в присутствие Божье и получить полноту радости.

Мы пророчествуем тому, что благодаря

tion, death is not the end but an important step forward. “We will all be resurrected after we die. This means that each person’s spirit and body will be reunited and live forever.”

Come unto Christ

Living prophets in our day—who receive revelation from God to teach and lead us—are increasingly inviting us to come unto Christ. They are helping us to center our hearts, ears, and eyes more fully on Him. We could cite numerous examples of adjustments and enhancements announced by the First Presidency that are designed to focus us on Jesus Christ. Some of these include:

The decision to retire the name “Mormon Church” and to replace it with the correct name, The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints.

The availability of new, inspired Christ-themed art for display in meetinghouses.

Young Women and Aaronic Priesthood quorum themes and music focused on Jesus Christ, such as “Disciple of Christ” and “Look unto Christ.”

Greater emphasis on the Atonement and literal Resurrection of Jesus Christ as the most glorious events in history.

Celebration of Easter as a season and not just a holiday, with an emphasis on Jesus Christ.

The introduction of the visual identifier of the Church of Jesus Christ and its symbolic nature.

Let us look closer at the impact of some of these. First, the Church symbol.

The Church Symbol

In 2020, President Russell M. Nelson introduced a new visual identifier for the Church. This symbol reflects the truth that Christ is at the center of His Church and should be at the center of our lives. We now see this familiar symbol on temple recommends, on Church websites and magazines, as the icon for the Gospel Library app, and even on military ID tags for many members of the Church serving in the armed forces.

Воскресению Иисуса смерть – это не конец, а значимый шаг вперед. «Все мы воскреснем после смерти. Это значит, что дух и тело каждого человека воссоединятся и будут жить вечно».

Придите ко Христу

В наши дни живущие Пророки, получающие откровения от Бога, чтобы обучать и вести нас, все чаще приглашают нас прийти ко Христу. Они помогают более полно сосредоточиться на Нем сердце, уши и глаза. Можно привести множество примеров изменений и улучшений, объявленных Первым Президентством, которые призваны помочь нам сосредоточиться на Иисусе Христе. Вот некоторые из них:

решение уйти от названия «мормонская Церковь» и заменить его на корректное название – Церковь Иисуса Христа Святых последних дней;

новые вдохновенные произведения искусства, посвященные Христу, которые размещаются в домах собраний;

цели и музыка Общества молодых женщин и кворума Священства Ааронова, сосредоточенные на Иисусе Христе, например, «Я – ученица Иисуса Христа» и «К Христу обратиться»;

бо льший упор на Искуплении и буквальном Воскресении Иисуса Христа как славнейших событий мировой истории;

празднование Пасхи не как однодневного торжества, а в рамках особой поры с акцентом на Иисусе Христе;

появление наглядного идентификатора Церкви Иисуса Христа и его символичной природы.

Давайте рассмотрим влияние некоторых из этих примеров. Во-первых, логотип Церкви.

Логотип Церкви

В 2020 году Президент Рассел М. Нельсон представил новый наглядный идентификатор Церкви. Этот логотип отражает истину о том, что Христос находится в центре Своей Церкви и должен быть в центре нашей жизни. Теперь мы видим этот хорошо знакомый логотип на «Рекомендациях для посещения храма», на церковных сайтах и журналах, пиктограмме приложения «Евангельская

The symbol includes the name of the Church contained within a cornerstone, a reminder that Jesus Christ is the chief cornerstone, shown here in Cambodian and in use in 145 languages.

The center of the symbol is a representation of Bertel Thorvaldsen's beloved marble Christusstatue, which has become widely associated with the Church and is found in visitors' centers and on temple grounds around the world. Its prominence in the Church symbol suggests that Christ should be the center of all we do. Likewise, the Savior's outstretched arms indicate His promise to embrace all who will come unto Him. This symbol is a visual representation of the love of the Savior Jesus Christ and a constant reminder of the living Christ.

Out of curiosity, I have inquired of many families and friends concerning one important element of the Church symbol. Surprisingly, many are not aware of a hallowed feature that it embodies. Jesus Christ stands under the arch. This represents the resurrected Savior emerging from the tomb. We truly celebrate the resurrected, living Christ, even in the use of the Church symbol.

Higher and Holier Easter

Now let us contemplate the significance of Easter. In recent First Presidency messages concerning Easter, we have been challenged to "celebrate the Resurrection of our living Savior by studying His teachings and helping to establish Easter traditions in our society as a whole, especially within our own families." In short, we have been encouraged to move to a higher and holier celebration of Easter.

I love continuing revelation concerning Easter and am gratified for your many efforts to make Easter a sacred and holy occasion. In addition to holding a one-hour sacrament meeting on Easter Sunday, other examples of worthy activities include ward and stake devotionals and

библиотека» и даже на армейских жетонах многих прихожан, проходящих воинскую службу. Логотип содержит название Церкви в краеугольном камне, которое служит напоминанием о том, что Иисус Христос и есть краеугольный камень. Здесь оно написано на камбоджийском, а в целом используется на 145 языках.

В центре логотипа находится схематичное изображение любимой мраморной статуи Христоса работы Бернеля Торвальдсена, которая стала повсеместно ассоциироваться с Церковью и находится в центрах для посетителей и на храмовых участках по всему миру. Ее особое место на церковном логотипе указывает на то, что Христос должен находиться в центре всего, что мы делаем. Точно так же простертые руки Спасителя указывают на Его обещание заключить в Свои объятия всех, кто придет к Нему. Этот логотип служит наглядным символом любви Спасителя, Иисуса Христа, и постоянным напоминанием о Живом Христе.

Ради интереса я спросил многие знакомые семьи и друзей об одном существенном элементе на логотипе Церкви. Как ни удивительно, многие не в курсе по поводу священной особенности, которую он воплощает. Иисус Христос стоит подаркой. Это символ того, что воскресший Спаситель восстал из могилы. Поистине, мы чествуем воскресшего, живого Христа, даже изображая Его на логотипе Церкви.

Более возвышенная и более святая Пасха

Теперь поразмышляем над значимостью Пасхи. В недавних посланиях Первого Президентства на тему Пасхи перед нами была поставлена задача «праздновать Воскресение нашего живого Спасителя, изучая Его учения и помогая устанавливать Пасхальные традиции в нашем обществе в целом, особенно в наших собственных семьях». Одним словом, нас призывают поднять празднование Пасхи на более возвышенный и святой уровень.

Мне очень нравится непрекращающееся откровение по поводу Пасхи, и я признателен вам за усердные старания сделать Пасху святым и святым событием. В Пасхальное воскресенье мы проводим не только причастное собрание продолжительностью в один

activities on Palm Sunday as well as during Holy Week. These remembrances include activities with children and youth and often incorporate interfaith choirs. Others have held “Living Christ” open houses for members and friends and have participated in multidenominational community Easter events.

Such activities mirror the multitudes in the city of Jerusalem whose voices joined together to praise the Savior during His triumphal entry. Equally impressive are reports of your responses to the First Presidency’s invitation to worship at home as families to commemorate this most important holiday.

I believe that family worship surrounding Easter has elevated remarkably. Two years ago, I spoke about our family’s determination to improve the way we honor Easter. Admittedly, this is still a work in progress. We have always enjoyed a special Easter Sunday meal, Easter baskets, and an Easter egg hunt, and we still do. However, adding an intentional spiritual dimension that focuses on Jesus Christ and His Atonement to our celebration has brought a sweet balance to our commemoration of these most holy of all events.

This year will be our third attempt to make Easter more Christ-centered. Like the Christmas nativity, our family Easter Day play includes rudimentary costumes, reading of scriptures from the New Testament and Book of Mormon, music, Easter pictures, palm fronds—and a little chaos, if I’m being completely honest. Children and grandchildren reading and reciting the Palm Sunday praises of “Hosanna … Blessed is he that cometh in the name of the Lord; Hosanna in the highest” and “This is Jesus … of Galilee” seem as relevant as “Peace on earth, good will to men” is at Christmastime.

We now enjoy a mix of decorations. What was once almost exclusively bunnies and Easter eggs is now balanced with the Christus and images of the empty tomb, the resurrected Savior appearing in the garden outside the tomb, and

час, но и много достойных мероприятий, в том числе Божественные часы в приходах и кольях и мероприятия в Вербное воскресенье, равно как и в течение Страстной недели. В числе памятных событий можно назвать мероприятия для детей и молодежи, нередко – с участием межконфессиональных хоров. Кто-то проводит день открытых дверей под названием «Живой Христос» для прихожан и друзей и участвует в общественных много-конфессиональных Пасхальных торжествах.

Такие мероприятия напоминают о толпах в Иерусалиме, которые в унисон славили Спасителя во время Его триумфального входа в город. Не менее впечатляют вести и о том, как вы откликаетесь на приглашение Первого Президентства чествовать Бога дома всей семьей, отмечая этот важнейший праздник.

Думаю, семейное поклонение Богу в Пасхальную пору вышло на новый уровень. Два года назад я говорил о решении нашей семьи найти более возвышенные способы чтить Пасху. Признаюсь, процесс еще не завершен. Нам всегда нравился особый обед в Пасхальное воскресенье, Пасхальные корзинки и игры на поиск яиц, и мы до сих пор все это проводим. Однако наше чествование этих наисвятейших событий достигло замечательного баланса, когда мы намеренно подкрепили его духовным измерением, в центре которого – Иисус Христос и Его Искупление.

В этом году мы предпримем третью попытку больше сосредоточиться на Христе в Пасхальную пору. Как и в случае с Рождественской историей, наша Пасхальная сценка включает незамысловатые костюмы, чтение отрывков из Нового Завета и Книги Мормона, музыку, Пасхальные изображения, пальмовые ветви и, если уж быть совсем честным, немного хаоса. Дети и внуки читают и пересказывают хвалебные возгласы, звучавшие в Вербное воскресенье: «Осанна… Благословен Грядущий во имя Господне! Осанна в вышних! и «Сей есть Иисус… из Назарета Галилейского», и это звучит не менее актуально, чем фраза «на земле мир, в людях благоволение» в Рождественскую пору.

Сейчас мы с радостью используем самые разные декорации. Прежний набор, состоявший почти сплошь из кроликов и Пасхальных яиц, теперь разбавлен изображениями статуи Христоса пустой гробницы, явления

the Savior's appearance to the Nephites. We are also striving to make Easter a season rather than just a day. We are trying to be more conversant, thoughtful, and celebratory of Palm Sunday and Good Friday and of the sacred events that took place during all of Holy Week.

Easter allows us to honor both the atoning sacrifice of Jesus Christ and the literal and joyous Resurrection of Him. Our hearts are heavy as we imagine the Savior's suffering in the garden and upon Calvary, but our hearts rejoice as we envision the empty tomb and the heavenly decree "He is risen!"

A Literal Resurrection

Recent First Presidency encouragement to look "forward to Easter and the Resurrection of Jesus Christ—the most glorious of all messages to mankind" highlights the magnitude of this season. While there appears to be a growing trend among various Christian theologians to view the Resurrection in figurative and symbolic terms, we affirm our doctrine that "the Resurrection means that all who have ever lived will be resurrected, and the Resurrection is literal." "For as in Adam all die, even so in Christ shall all be made alive." Jesus Christ broke the bands of death for every living soul.

We truly stand all amazed at the grace Jesus offers us. We embrace His words that "greater love hath no man than this, that a man lay down his life for his friends."

C. S. Lewis stated that "to preach Christianity meant [to the Apostles] primarily to preach the Resurrection. ... The Resurrection is the central theme in every Christian sermon reported in the Acts. The Resurrection, and its consequences, were the 'gospel' or good news which the Christians brought."

I proclaim that "there is a resurrection, ... the grave hath no victory, and the sting of death is swallowed up in Christ."

Conclusion and Testimony

In conclusion, I testify that all who accept

воскресшего Спасителя в саду у гробницы и явления Спасителя нефийцам. Мы также стремимся сделать Пасху не просто праздником одного дня, а особой порой. Мы стараемся больше обсуждать, осмысливать и отмечать Вербное воскресенье и Страстную пятницу, а также священные события, произошедшие во время Страстной недели.

Пасха позволяет нам читать как искупительную жертву Иисуса Христа, так и буквальное и приносящее радость Его Воскресение. С тяжелым сердцем мы представляем себе страдания Спасителя в саду и на Голгофе, но эти же сердца наполняются радостью, когда мы мысленно видим опустевшую гробницу и слышим Небесную весть: «Он воскрес!»

Буквальное Воскресение

Величие Пасхальной поры подчеркивает недавний призыв Первого Президентства «с нетерпением ожидать Пасхи и Воскресения Иисуса Христа – самого славного из всех посланий, обращенных к человечеству». Хотя среди многих христианских богословов наблюдается возрастающая тенденция рассматривать Воскресение как метафору и символ, мы подтверждаем свое учение: «Воскресение означает, что все, кто когда-либо жили, воскresнут, и это Воскресение буквально». «Ибо... как в Адаме все умирают, так во Христе все оживут». Иисус Христос разорвал узы смерти для каждой души живой.

Поистине, стоим, изумлённые любовию Божией. Мы принимаем Его слова о том, что «нет больше той любви, как если кто положит душу свою за друзей своих».

К. С. Льюис писал, что «[для Апостолов] проповедовать христианство – главным образом означало проповедовать Воскресение... Воскресение служит центральной темой каждой христианской проповеди, о которой говорится в Книге Деяния. Воскресение и его последствия и были 'евангелием', или благой вестью, которую несли христиане».

Я провозглашаю, что «есть воскресение, а потому могила не имеет победы и жало смерти поглощено во Христе».

Заключение и свидетельство

В заключение я свидетельствую, что все

the invitations from our living prophet and his counselors to more intentionally commemorate the holy events that Easter represents will find that their bond with Jesus Christ grows ever stronger.

Just days ago, I learned about a grandmother who rehearsed the Easter story with her four-year-old grandson by using simple replicas of the tomb, the stone that covered the sepulchre, Jesus, Mary, the disciples, and the angel. The little boy watched and listened intently as his grandma shared the burial, closing and opening of the tomb, and the garden scene of the Resurrection. He later carefully repeated the story in surprising detail to his parents as he moved the figures about himself. Following this sweet moment, he was asked if he knew why we have Easter. The boy looked up and with childlike reasoning answered, "Cuz Him's alive."

I add my testimony to his—and to yours and to that of angels and prophets—that He is risen and that He lives, of which I testify in the name of Jesus Christ, amen.

принявшие приглашение нашего живущего Пророка и его советников более осознанно чествовать святые события, которые символизирует Пасха, обнаружат, что их связь с Иисусом Христом становится все крепче.

Всего несколько дней назад я узнал об одной бабушке, которая рассказала своему четырехлетнему внуку Пасхальную историю, показав простые фигурки гробницы, камня, который закрывал вход в нее, а также Иисуса, Марии, учеников и Ангела. Внук внимательно наблюдал и слушал рассказ бабушки о погребении, закрытии и открытии гробницы и о сцене в саду после Воскресения. Позднее он точно пересказал эту историю своим родителям, подкрепив ее удивительными подробностями и самостоятельно передвигая фигурки. После этого светлого момента его спросили, знает ли он, почему мы празднуем Пасху. Мальчик поднял глаза и с детской рассудительностью ответил: «Потому что Он жив».

Я подкрепляю своим свидетельством его и ваше свидетельство, а также свидетельство Ангелов и Пророков о том, что Он воскрес и Он жив. Об этом я свидетельствую во имя Иисуса Христа, аминь.